

บทที่แปด การซื้อของ
第八课 买东西

ศัพท์ใหม่ 生词

คำศัพท์		คำอ่าน	ความหมาย
1. 本	běn	เบิ่น	เล่ม
2. 件	jiàn	เจี้ยน	ตัว(ลักษณะนามของเสื้อ)
3. 布	bù	บู	ผ้า
4. 绸(綢)	chóu	โจว	ผ้าไหม
5. 橙	chéng	เฉิง	ส้ม สีส้ม
6. 黄	huáng	หวาง	สีเหลือง
7. 黑	hēi	เฮย	สีดำ
8. 白	bái	บาย	สีขาว
9. 蓝(藍)	lán	หลัน	สีน้ำเงิน
10. 试(試)	shì	ซือ	ทดลอง
11. 卖(賣)	mài	ไม	ขาย
12. 两	liǎng	เหลียง	สอง

คำศัพท์		คำอ่าน	ความหมาย
13. 辆(輛)	liàng	เลียง	คัน (ลักษณะนามของรถ)
14. 糕	gāo	กาว	ขนมโก๋
15. 称(稱)	chēng	ชั่ง	ชั่ง, เรียก
16. 枝	zhī	จื่อ	แท่ง, ค้ำ
17. 笔(筆)	bǐ	ปี้	ปากกา
18. 字典	zì diǎn	จื่อ เตี้ยน	พจนานุกรม
19. 太贵(貴)	tài guì	ไท่ กุ้ย	แพงเกินไป
20. 衬(襯)衣	chèn yī	เชิ่น อี้	เสื้อเชิ้ต
21. 颜(顏)色	yán sè	เยียน สี	สี
22. 合适(適)	hé shì	เหอ สี	เหมาะพอดี
23. 应该(應該)	yīng gāi	อิง กาย	ควร
24. 榴槤	liú lián	หลิว เหลียน	ทุเรียน
25. 公斤	gōng jīn	กง จิน	กิโล
26. 新鲜(鮮)	xīn xiān	ซิน เซียน	สด
27. 桔子	jú zǐ	จวี สี	ส้ม

คำศัพท์		คำอ่าน	ความหมาย
28. 龙(龍)眼	lóng yǎn	หลง เอียน	ลำไย
29. 芒果	máng guǒ	หมั่ง กว้อ	มะม่วง
30. 减价(減價)	jiǎn jià	เจียน เจี่ย	ลดราคา
31. 款式	kuǎn shì	ขวาน ชือ	แบบ
32. 鞋子	xié zi	เสี่ย จือ	รองเท้า
33. 平底鞋	píng dǐ xié	ผิง ตี เสี่ย	รองเท้าแบนเตี้ย

会话一 บทสนทนา 1

甲：这本书多少钱？ หนังสือเล่มนี้ขายเท่าไรคะ

(เจ็อ เป็น ขฺว ควอ ต้าว เจียน)

乙：四十一铢。 สี่สิบเอ็ดบาทครับ

(ซื่อ สือ อี ๑)

甲：这是五十铢钱，请你找钱吧！

(เจ็อ ซื่อ อู๋ สือ ๑ เจียน ฉิง หมี่ จ้าว เจียน ป่า)

มี เงินห้าสิบบาท โปรดทอนเงินด้วยคะ

乙：小姐，找您九铢钱，一二三四五六七八九。

(เสี่ยว เจ็ย จ้าว หมิน จิว ๑ เจียน อี เออร์ ฉัน ซื่อ อู๋ ลิว จี ป่า จิว)

คุณ ทอนเงินให้คุณแก่บาท หนึ่ง สอง สาม สี่ ห้า หก เจ็ด แปด เก้า

甲：那本字典多少钱？พจนานุกรมเล่มนั้นขายเท่าไรคะ

(น่า เป็น ซื่อ เจียน ควอ ต้าว เจียน)

乙：两百五十铢。 สองร้อยห้าสิบบาทครับ

(เหยียง ป่าอ อู๋ สือ ๑)

甲：太贵了。 แพงเกินไปค่ะ

(ไท่ กุ๋ย เตอ)

会话二 บทสนทนา 2

- 甲：你们有卖榴槤糕吗？ (พวกคุณ) มีทุเรียนกวนขายไหมคะ
(หนี่ เมิน อี้ว ไม่ หลิว เหอชี่ยน กาว มา)
- 乙：有的。 มีครับ
(อี้ว เตอ)
- 甲：一公斤多少钱？ ขายกิโลละเท่าไร
(ชี่ กง จิน ควอ ซัว เจียน)
- 乙：一百六十铢。 หนึ่งร้อยหกสิบบาทครับ
(ชี่ ปาย ลี้ว ลือ ๑)
- 甲：新鲜吗？ สดไหมคะ
(จิน เจียน มา)
- 乙：很新鲜。 สดมากครับ
(เหิน จิน เจียน)
- 甲：请称两公斤给我。 กรุณาชั่งให้สัก 2 กิโลคะ
(ฉิ่ง เจิ้ง เหอชี่ยน กง จิน เก๋ หว่อ)
- 乙：好的。 ครับ
(ท้าว เตอ)

会话三 บทสนทนา 3

- 甲:我想买一件衬衣。 ฉันอยากซื้อเสื้อเชิ้ตตัวหนึ่ง
(หาว เสี่ยง ไหม ชี เจียน เซิน ชี)
- 乙:要布的,还是要绸的? ต้องการผ้าธรรมดาหรือผ้าไหมครับ
(เอี่ยว ปู้ เตอ ไห ซื่อ เอี่ยว ไฉว เตอ)
- 甲:要布的。 เขาแบบผ้าธรรมดาละ
(เอี่ยว ปู้ เตอ)
- 乙:要什么颜色? ต้องการสีอะไรครับ
(เอี่ยว เติน เมอ เอียน ซื่อ)
- 甲:你们有什么颜色? คุณมีสีอะไรละ
(หนี เมิน อี้ว เติน เมอ เอียน ซื่อ)
- 乙:红、黄、黑、白、蓝、绿、橙。
(หง หวง เฮอ ปี้ หลัน ลวี ฉิง)
สีแดง เหลือง ดำ ขาว น้ำเงิน เขียว ส้ม
- 甲:我要一件黄色的。 ฉันเอาสีเหลืองหนึ่งตัว
(ห่าว เอี่ยว ชี เจียน หวง ซื่อ เตอ)
- 乙:这件怎么样?请你试试看。 ตัวนี้เป็นไง ลองใส่ดูซิครับ
(เจ้อ เจียน เจิน เมอ เอียง ฉิง หนี ซื่อ ซื่อ กัน)
- 甲:不大、不小,刚合适,多少钱?
(ปู้ ต้า ปู้ เสี่ยว กัง เทอ ซื่อ ตวอ ต่าว เจียน)
ไม่ใหญ่ ไม่เล็กพอดี ราคาเท่าไรละ
- 乙:两百八十铢。 สองร้อยแปดสิบบาทครับ
(เหลียง ปาย ปา ลื่อ ๘)

甲：这是五百铢，请你找钱吧！นี่เงินห้าร้อยบาท โปรดทอนด้วยค่ะ
(เจ้อ ซือ อู่ ป่าย ๑ ฉิง หมี่ จ้าว เตียน ป่า)

乙：我应该找你两百二十铢，这是两百二十铢，
(หว่อ อิง โก จ้าว หมี่ เหลียง ป่าย เอ้อร์ ลือ ๑ เจ้อ ซือ เหลียง ป่าย เอ้อร์ ลือ ๑
หมทอนให้คุณสองร้อยยี่สิบบาทครับ นี่เงินสองร้อยยี่สิบบาท

谢谢。

ขอบคุณครับ

เชี่ย เชี่ย)

练习 แบบฝึกหัด

ฝึกเปลี่ยนด้อยคำในประโยค 替换练习

1. 那件衣 多少钱?

เสื้อตัวนั้นราคาเท่าไร

(นำ เขียน ฮี ควอ ฮ่าว เขียน)

枝笔

(จือ ปี)

ค้ำม ปากกา

本书

(เปิ่น ชู)

เถม หนังสือ

辆车

(เตียง เซอ)

คัน รถ

2. 我想买 一公斤 榴槤。

ฉันอยากซื้อทุเรียนหนึ่งกิโล

(หวอ เตียง ไหม ฮี้ กง จิน หลิว เหลียน)

桔子

(จวี จือ)

ส้ม

龙眼

(หลง เอียน)

ลำไย

芒果

(หมั่ง กวอ)

มะม่วง

3. 便宜 吗? (เขียน ฮี้ มา)

ราคาถูกไหมคะ

贵

(กุย)

แพง

新鲜

(จิน เขียน)

สด

减价

(เขียน เจี่ย)

ลดราคา

II. บทสนทนา 对话

1. 甲: 这是五百铢, 请你找钱吧!

(เชื้อ ซื่อ อู่ ป่าช ๑ จิง หมี่ จ่าว เจียน ป่า)

นี่ ใบห้าร้อยบาท โปรดทอนเงินด้วย

乙: _____

2. 甲: 请把那本字典拿给我看看。

(จิง ป่า นำ เป็น ซื่อ เตียน ทนา เกย หว่อ กั้น กั้น)

กรุณาเอาพจนานุกรมเล่มนั้นให้ฉันดูหน่อย

乙: _____

3. 甲: 一本两百铢。 (ฮี้ เป็น เหลียง ป่าช ๑) เล่มละสองร้อยบาท

乙: _____

III. สร้างประโยคคำถามจากคำตอบ 以下列对话提出疑问句

1. 甲:

乙: 十五铢。

(ฮือ อู่ ๑)

สิบห้าบาท

2. 甲:

乙: 鞋子。

(เสียบ ซื่อ)

รองเท้า

3. 甲:

乙: 白色平底鞋。

(ป่าช ซื่อ มิง ตี้ เสียบ)

รองเท้าสันเตี้ยสีขาว

IV. สร้างบทสนทนาเรื่อง "การซื้อขาย" จากตัวอย่างในบทเรียน
造会话 "买东西"
แนวตอบแบบฝึกหัด 习题答案

II

1. 我应该找你四百五十九铢。

(หว่า อิง กาย จ้าว หี่ ซื่อ ไป จู่ สือ จิว ๑)

ฉันต้องทอนให้คุณสี่ร้อยห้าสิบเก้าบาท

2. 好的。

(ท่าว เตอ)

ได้ค่ะ

3. 太贵了。

(ไท่ กุ่ย เตอ)

แพงเกินไป

III

1. 那枝笔多少钱? (น่า ซื่อ ปี่ ควอ ต่าว เจียน) ปากกาคำนั้นราคาเท่าไรคะ

2. 要买什么? (เอี้ยว โหม่ เสิ่น เมอ)

ต้องการซื้ออะไรคะ

3. 要什么款式? (เอี้ยว เสิ่น เมอ ขวาน ซื่อ)

ต้องการแบบไหนคะ